

Programa de Trabajo desglosado de la Secretaría CITES para 2014-2016
Hipótesis de un presupuesto de crecimiento nominal cero

A. Órganos Rectores y Servicios de Conferencias

Actividad No.	Actividades	Orden de prioridad	2014			2015			2016		
			Fuente de financiación		Financiación total	Fuente de financiación		Financiación total	Fuente de financiación		Financiación total
			CTL*	QTL**		CTL*	QTL**		CTL*	QTL**	
1	Organizar y apoyar la 17a reunión de la Conferencia de las Partes	Básica	-	-	-	-	-	-	750'000	1'000'000	1'750'000
2	Organizar y apoyar las 65a, 66a, 67a y 68a reuniones del Comité Permanente	Básica	155'000	-	155'000	155'000	-	155'000	40'000	-	40'000
3	Organización y apoyo de la 27a y 28a reunión del Comité de Fauna	Básica	119'000	-	119'000	119'000	-	119'000	-	-	-
4	Organizar y apoyar las 21a y 22a reuniones del Comité de Flora	Básica	119'000	-	119'000	119'000	-	119'000	-	-	-
5	Mantener, actualizar y publicar toda la documentación de referencia oficial de la CITES	Básica	10'000	-	10'000	10'000	-	10'000	15'000	-	15'000
6	Facilitar la traducción de documentos	Básica	100'000	-	100'000	100'000	-	100'000	100'000	-	100'000
7	Organizar otros talleres y reuniones de la CITES	Alta	-	-	-	-	-	-	-	-	-
8	Prestar asistencia en la correspondencia de la oficina, fotocopias, faxes y otros sistemas de despacho	Alta	-	-	-	-	-	-	-	-	-
	Total		503'000	-	503'000	503'000	-	503'000	905'000	1'000'000	1'905'000
	Costos de personal: D2 (1/10), P5 (1), P3 (1) & GS (3)		929'257	-	929'257	966'427	-	966'427	1'005'084	-	1'005'084
	Total general		1'432'257	-	1'432'257	1'469'427	-	1'469'427	1'910'084	1'000'000	2'910'084

B. Servicios Científicos

Actividad No.	Actividades	Orden de prioridad	2014			2015			2016		
			Fuente de financiación		Financiación total	Fuente de financiación		Financiación total	Fuente de financiación		Financiación total
			CTL*	QTL**		CTL*	QTL**		CTL*	QTL**	
1	Facilitar y gestionar el examen del comercio significativo	Básica	-	125'000	125'000	-	125'000	125'000	-	125'000	125'000
2	Prestar asesoramiento en el examen periódico de los Apéndices	Media	-	100'000	100'000	-	100'000	100'000	-	100'000	100'000
3	Prestar asesoramiento a las Partes en las propuestas de enmienda de los Apéndices	Básica	-	-	-	-	-	-	-	-	-
4	Cooperar con otros en relación con asuntos científicos, incluso con la OIMT, CMS y la IPBES	Media	-	150'000	150'000	-	150'000	150'000	-	150'000	150'000
5	Apoyar la capacitación de las Partes en cuestiones científicas, en particular en relación con los dictámenes de extracción no perjudicial	Alta	-	300'000	300'000	-	300'000	300'000	-	300'000	300'000
6	Decisiones y Resoluciones de la CoP16 relacionadas con asuntos científicos	Alta	-	300'000	300'000	-	-	-	-	-	-
7	Participar en la Asociación para indicadores de la diversidad biológica y el CBD AHTEG sobre indicadores	Baja	-	-	-	-	-	-	-	-	-
8	Aplicar la fase III de MIKE	Alta	-	1'300'000	1'300'000	-	-	-	-	-	-
9	Aplicar el Sistema de supervisión de la matanza ilegal de elefantes (MIKE) en África	Alta	-	-	-	-	2'600'000	2'600'000	-	2'600'000	2'600'000
	Total		-	2'275'000	2'275'000	-	3'275'000	3'275'000	-	3'275'000	3'275'000
	Costos de personal: D2 (1/10), P5 (1), P4 (2) & GS (1)		909'185	-	909'185	945'552	-	945'552	983'374	-	983'374
	Total general		909'185	2'275'000	3'184'185	945'552	3'275'000	4'220'552	983'374	3'275'000	4'258'374

C. Servicios de apoyo a la Observancia

Actividad No.	Actividades	Orden de prioridad	2014			2015			2016		
			Fuente de financiación		Financiación total	Fuente de financiación		Financiación total	Fuente de financiación		Financiación total
			CTL*	QTL**		CTL*	QTL**		CTL*	QTL**	
1	Facilitar orientación y asesoría de mejores prácticas a las Partes y organismos de aplicación de la ley	Básica	-	50'000	50'000	-	50'000	50'000	-	50'000	50'000
2	Coordinar continuamente los equipos de tareas especializados en la aplicación de las normas	Alta	-	150'000	150'000	-	150'000	150'000	-	150'000	150'000
3	Realizar misiones de verificación, técnicas y relacionadas con la observancia	Alta	-	50'000	50'000	-	50'000	50'000	-	50'000	50'000
4	Decisiones y Resoluciones de la CoP16 relacionadas con asuntos de observancia	Alta	-	300'000	300'000	-	-	-	-	-	-
5	Oficial de apoyo para el ICCWC	Alta	-	151'216	151'216	-	157'265	157'265	-	163'555	163'555
6	Actividades del ICCWC	Alta	-	100'000	100'000	-	100'000	100'000	-	100'000	100'000
7	Participar en las actividades de Aduanas verde del PNUMA y otras iniciativas	Media	-	30'000	30'000	-	30'000	30'000	-	30'000	30'000

	Total			-	831'216	831'216		-	537'265	537'265		-	543'555	543'555
	Costos de personal: D2 (1/10), P5 (1), P3 (1) & GS (1/2)			569'937	-	569'937		592'734	-	592'734		616'443	-	616'443
	Total general			569'937	831'216	1'401'153		592'734	537'265	1'129'999		616'443	543'555	1'159'999

D. Servicios para asuntos Jurídicos y Política Comercial

Actividad No.	Actividades	Orden de prioridad	2014			2015			2016					
			Fuente de financiación		Financiación total	Fuente de financiación		Financiación total	Fuente de financiación		Financiación total			
			CTL*	QTL**		CTL*	QTL**		CTL*	QTL**				
1	Aplicar el proyecto de legislación nacional	Básica	-	100'000	100'000	-	100'000	100'000	-	100'000	100'000			
2	Acopiar y actualizar de manera regular los informes anuales y bienales	Alta	-	-	-	-	-	-	-	-	-			
3	Realizar misiones a las Partes para asesorar en cuestiones de observancia, evaluación y verificación	Alta	-	50'000	50'000	-	50'000	50'000	-	50'000	50'000			
4	Facilitar estampillas de seguridad, firmas, sellos oficiales y etiquetas	Alta	-	-	-	-	-	-	-	-	-			
5	Coordinar y promocionar la cooperación internacional y sinergias, incluso participar en reuniones de organismos relevantes (IPBES, EMG, BLG, etc.)	Media	-	30'000	30'000	-	30'000	30'000	-	30'000	30'000			
6	Evaluar resoluciones, cooperaciones bilaterales y medidas multilaterales	Media	-	50'000	50'000	-	50'000	50'000	-	50'000	50'000			
7	Decisiones y Resoluciones de la CoP16 relacionadas con la legislación y la observancia	Alta	-	200'000	200'000	-	-	-	-	-	-			
8	Colaborar de manera continua con la OMC, el CCI, el PNUMA/ETB, UNCTAD y otras agencias de revisiones de las políticas sobre comercio de vida silvestre	Baja	-	30'000	30'000	-	30'000	30'000	-	30'000	30'000			
9	Asesorar y orientar cómo tratar el impacto en los medios de sustento	Media	-	60'000	60'000	-	60'000	60'000	-	60'000	60'000			
10	Asistencia temporal (personal de SG)	Alta	-	143'728	143'728		149'477	149'477		155'456	155'456			
	Total			663'728	663'728		469'477	469'477		475'456	475'456			
	Costos de personal: D2 (1/10), P5 (1), P4 (1/2) and GS (1/2)			492'873	-	492'873		512'588	-	512'588		533'091	-	533'091
	Total general			492'873	663'728	1'156'601		512'588	469'477	982'065		533'091	475'456	1'008'547

E. Gestión del Conocimiento, Capacitación y Servicios de Divulgación

Actividad No.	Actividades	Orden de prioridad	2014			2015			2016					
			Fuente de financiación		Financiación total	Fuente de financiación		Financiación total	Fuente de financiación		Financiación total			
			CTL*	QTL**		CTL*	QTL**		CTL*	QTL**				
1	Facilitar formación centrada principalmente en las Autoridades Administrativas y Científicas	Básica	-	140'000	140'000	-	140'000	140'000	-	140'000	140'000			
2	Crear material y cursos de formación	Alta	-	30'000	30'000		30'000	30'000		30'000	30'000			
3	Facilitar una base de datos de seguimiento, un análisis de datos de comercio y apoyo técnico	Básica	-	110'000	110'000	-	110'000	110'000	-	110'000	110'000			
4	Prestar asistencia y realizar misiones de capacitación y gestión del conocimiento	Alta	-	50'000	50'000		50'000	50'000		50'000	50'000			
5	Publicaciones, impresiones, entre otras, la actualización del sitio web de la CITES	Básica	10'000	-	10'000	10'000	-	10'000	10'000	-	10'000			
6	Asistir en el desarrollo de sistemas de emisión electrónica de permisos que se adhieran a las normas internacionales	Media	-	50'000	50'000	-	50'000	50'000	-	50'000	50'000			
7	Desarrollar herramientas de aprendizaje en línea de la CITES (Colegio virtual)	Alta	-	40'000	40'000	-	40'000	40'000	-	40'000	40'000			
8	Decisiones y Resoluciones de la CoP16 relacionadas con la capacitación y la gestión de conocimiento	Alta	-	200'000	200'000	-	-	-	-	-	-			
9	Cooperar con instituciones financieras y donantes para obtener apoyo financiero para la CITES	Alta	16'000	30'000	46'000	16'000	30'000	46'000	16'000	30'000	46'000			
10	Proporcionar apoyo a los cursos Máster CITES	Baja	-	20'000	20'000		20'000	20'000		20'000	20'000			
11	Asistir y fortalecer la capacidad de países en desarrollo a aplicar la CITES	Alta	-	2'600'000	2'600'000	-	-	-	-	-	-			
12	Apoyar la base de datos y los sistemas (personal de SG)	Media	-	143'728	143'728	-	149'477	149'477	-	155'456	155'456			
	Total			26'000	3'413'728	3'439'728		26'000	619'477	645'477		26'000	625'456	651'456
	Costos de personal: D2 (1/10), P5 (1), P4 (1-1/2) & P3 (1)			842'521	-	842'521		876'221	-	876'221		911'270	-	911'270
	Total general			868'521	3'413'728	4'282'249		902'221	619'477	1'521'699		937'270	625'456	1'562'727

F. Gestión y servicios administrativos

Actividad No.	Actividades	Orden de prioridad	2014			2015			2016		
			Fuente de financiación		Financiación total	Fuente de financiación		Financiación total	Fuente de financiación		Financiación total
			CTL*	QTL**		CTL*	QTL**		CTL*	QTL**	
1	Facilitar la gestión general de la Secretaría, entre otras, realizar reuniones periódicas del Grupo de Gestión	Básica	-	-	-	-	-	-	-	-	-
2	Gestionar proyectos, incluso desarrollar documentos de proyectos y de relaciones con los donantes	Básica	-	-	-	-	-	-	-	-	-
3	Representar la CITES: fomentar la sensibilización del público; la visibilidad; el apoyo financiero y en especies; y garantizar la veracidad de la información de la CITES	Básica	60'000	-	60'000	60'000	-	60'000	60'000	-	60'000
4	Decisiones y Resoluciones de la CoP16 relacionadas con la cooperación, sinergias, acceso a fondos, etc.	Alta	-	100'000	100'000	-	-	-	-	-	-
	Total		60'000	100'000	160'000	60'000	-	60'000	60'000	-	60'000
	Costos de personal: D2 (1/2) & GS (1)		316'451		316'451	329'109		329'109	342'274		342'274
	Total general		376'451	100'000	476'451	389'109	-	389'109	402'274	-	402'274

G. Equipos, mantenimiento y otros costos de operación

Actividad No.	Actividades	Orden de prioridad	2014			2015			2016		
			Fuente de financiación		Financiación total	Fuente de financiación		Financiación total	Fuente de financiación		Financiación total
			CTL*	QTL**		CTL*	QTL**		CTL*	QTL**	
1	Proporcionar mantenimiento a la oficina, electricidad y limpieza	Básica	130'000	-	130'000	130'000	-	130'000	130'000	-	130'000
2	Adquirir equipos fungibles y no fungibles para el suministro de oficina	Básica	40'000	40'000	80'000	40'000	-	40'000	40'000	-	40'000
3	el alquilar y el mantenimiento del equipo, entre otras, de las fotocopiadoras, los faxes, la conexión de Internet, el equipo de videoconferencia	Básica	45'000	-	45'000	45'000	-	45'000	45'000	-	45'000
4	Comunicaciones, entre otras, a través de teléfonos, faxes, videoconferencias, etc.	Básica	65'000	-	65'000	65'000	-	65'000	65'000	-	65'000
5	Gastos varios, entre otros, las cargas bancarias; las atenciones sociales	Básica	15'000	-	15'000	15'000	-	15'000	15'000	-	15'000
	Total		295'000	40'000	335'000	295'000	-	295'000	295'000	-	295'000
	Staff costs		-	-	-	-	-	-	-	-	-
	Total general		295'000	40'000	335'000	295'000	-	295'000	295'000	-	295'000

Total Direct and Operational Costs	4'944'222	7'323'672	12'267'894	5'106'631	4'901'219	10'007'850	5'677'537	5'919'468	11'597'004
Programme support costs	642'749	952'077	1'594'826	663'862	637'158	1'301'021	738'080	769'531	1'507'611
Total general	5'586'971	8'275'749	13'862'721	5'770'493	5'538'377	11'308'871	6'415'616	6'688'998	13'104'615

Notes:

* CTL - CITES Trust Fund

** QTL - CITES External Funds

Presupuesto operacional con cargo al Fondo Fiduciario de la CITES (CTL) para 2014-2016
Hipótesis de un presupuesto de crecimiento nominal cero

Partida presupuestaria	Descripción	2012	2013	2014	2015	2016
		USD	USD	USD	USD	USD
10	Personal					
1100	Total, Personal del cuadro orgánico	2'935'608	3'053'030	3'197'854	3'325'769	3'458'799
1200	Consultores					
1201	Traducción de documentos-CoP	0	100'000	0	0	200'000
1202	Traducción de documentos-Comité de Flora	25'000	10'000	65'000	65'000	20'000
1203	Traducción de documentos-Comité de Fauna	35'000	0	50'000	50'000	0
1204	Traducción de documentos-Comité Permanente	35'000	0	50'000	50'000	0
1205	Traducción - general	170'000	200'000	100'000	100'000	100'000
1299	Total, Consultores	265'000	310'000	265'000	265'000	320'000
1300	Apoyo administrativo					
1320	Total, personal de apoyo en general	824'928	857'928	862'368	896'863	932'737
1321	Personal de conferencia para la CoP	0	400'000	0	0	400'000
1322	Personal de conferencia para el Comité Permanente	35'000	10'000	35'000	35'000	10'000
1323	Personal de conferencia para el Comité de Fauna	35'000	0	35'000	35'000	0
1324	Personal de conferencia para el Comité de Flora	35'000	0	35'000	35'000	0
1399	Total, Apoyo administrativo	929'928	1'267'928	967'368	1'001'863	1'342'737
1600	Viajes en misiones oficiales					
1601	Viajes del personal - general	60'000	60'000	60'000	60'000	60'000
1699	Total, Viajes en misiones oficiales	60'000	60'000	60'000	60'000	60'000
10	Total, Personal	4'190'536	4'690'958	4'490'222	4'652'631	5'181'537
20	Subcontratos					
2101	Apoyo científicas	125'000	125'000	0	0	0
2102	Observancia	30'000	30'000	0	0	0
2103	Sitio web de la CITES	0	0	0	0	0
2104	Asuntos jurídicos y política comercial	18'000	16'000	0	0	0
2105	Control del comercio y apoyo técnico	110'000	110'000	0	0	0
2106	Movilización de recursos	16'000	16'000	16'000	16'000	16'000
20	Total, Subcontratos	299'000	297'000	16'000	16'000	16'000
30	Reuniones y Capacitación					
3200	Capacitación en grupo					
3201	Cursos de capacitación / seminarios	60'000	60'000	0	0	0
3299	Total, Capacitación en grupo	60'000	60'000	0	0	0
3300	Reuniones					
3301	Comité Permanente (viajes de miembros)	40'000	10'000	40'000	40'000	10'000
3302	Comité de Fauna (viajes de miembros)	24'000	0	24'000	24'000	0
3303	Comité de Flora (viajes de miembros)	24'000	0	24'000	24'000	0
3399	Total, Reuniones	88'000	10'000	88'000	88'000	10'000
30	Total, Reuniones y Capacitación	148'000	70'000	88'000	88'000	10'000
40	Equipo y Locales					
4100	Equipo fungible					
4101	Suministros de oficina	20'000	20'000	20'000	20'000	20'000
4199	Total, Equipo fungible	20'000	20'000	20'000	20'000	20'000
4200	Equipo no fungible					
4201	Equipo no fungible	20'000	20'000	20'000	20'000	20'000
4299	Total, Equipo no fungible	20'000	20'000	20'000	20'000	20'000
4300	Locales					
4301	Costos de mantenimiento	110'000	110'000	130'000	130'000	130'000
4399	Total, Locales	110'000	110'000	130'000	130'000	130'000
40	Total, Equipo y Locales	150'000	150'000	170'000	170'000	170'000

Partida presupuestaria	Descripción	2012	2013	2014	2015	2016
		USD	USD	USD	USD	USD
50	Gastos diversos					
5100	Funcionamiento y mantenimiento del equipo					
5101	Funcionamiento del equipo de oficina	45'000	45'000	45'000	45'000	45'000
5199	Total, Funcionamiento y mantenimiento del equipo	45'000	45'000	45'000	45'000	45'000
5200	Costos de presentación de informes					
5201	Documentos para la CoP	0	120'000	0	0	120'000
5202	Guía para la identificación	0	0	0	0	0
5203	Lista de las especies	0	0	0	0	0
5204	Boletín	0	0	0	0	0
5205	Publicaciones	15'000	15'000	10'000	10'000	15'000
5206	Otras publicaciones & impresiones	10'000	10'000	10'000	10'000	10'000
5299	Total, Costos de presentación de informes	25'000	145'000	20'000	20'000	145'000
5300	Gastos varios					
5301	Comunicaciones (teléfono, fax, correo, internet)	70'000	70'000	65'000	65'000	65'000
5302	Logística para la CoP	0	30'000	0	0	30'000
5303	Logística para la Comité Permanente	10'000	0	15'000	15'000	0
5304	Logística para la Comité de Fauna	10'000	0	10'000	10'000	0
5305	Logística para la Comité de Flora	10'000	0	10'000	10'000	0
5306	Cargos bancarios	10'000	10'000	10'000	10'000	10'000
5310	Ajustes respecto al año anterior	0	0	0	0	0
5399	Total, Gastos varios	110'000	110'000	110'000	110'000	105'000
5400	Gastos de atenciones sociales					
5401	Gastos de atenciones sociales	5'000	5'000	5'000	5'000	5'000
5499	Total, Gastos de atenciones sociales	5'000	5'000	5'000	5'000	5'000
50	Total, Gastos diversos	185'000	305'000	180'000	180'000	300'000
	Costo total neto de funcionamiento	4'972'536	5'512'958	4'944'222	5'106'631	5'677'537
	Costos de apoyo al programa (13%)	646'430	716'685	642'749	663'862	738'080
	TOTAL GENERAL	5'618'966	6'229'643	5'586'971	5'770'493	6'415'616
			11'848'608			17'773'081
			5'924'304			5'924'360

2012-2013 presupuesto medio anual
2014-2016 presupuesto medio anual
Diferencia
Porcentaje del aumento medio anual en el presupuesto

5'924'304
5'924'360
56
0.00

Apoyo a las actividades de la CITES (QTL) para 2014-2016
Hipótesis de un presupuesto de crecimiento nominal cero

Partida presupuestaria	Descripción	2014	2015	2016
10	Personal			
1100	Personal profesional			
1101	Oficial de apoyo para el ICCWC	151'216	157'265	163'555
1199	Total, Personal profesional	151'216	157'265	163'555
1200	Consultores			
1201	Examen periódico de los Apéndices	100'000	100'000	100'000
1202	Proyecto de Legislación Nacional	100'000	100'000	100'000
1203	Asistencia en cuestiones relativas a los medios de subsistencia	60'000	60'000	60'000
1204	Herramientas para emisión electrónica de permisos	50'000	50'000	50'000
1205	Examen de resoluciones y medidas multilaterales	50'000	50'000	50'000
1220	Consultoría general	0	0	0
1299	Total, Consultores	360'000	360'000	360'000
1300	Servicios administrativos			
1302	Asistente de base de datos y sistemas	143'728	149'477	155'456
1320	Asistencia temporal	143'728	149'477	155'456
1399	Total, Servicios administrativos	287'456	298'954	310'912
1600	Viajes en misiones oficiales			
1601	Cooperación con otros órganos científicos	150'000	150'000	150'000
1602	Asistencia y misiones para la observancia	50'000	50'000	50'000
1603	Misiones relacionadas con la observancia	50'000	50'000	50'000
1604	Participación en la iniciativa Aduanas verde del PNUMA	30'000	30'000	30'000
1605	Viajes - Gestión del conocimiento y Servicios de divulgación	50'000	50'000	50'000
1606	Participación en reuniones sobre la cooperación y sinergia internacional	30'000	30'000	30'000
1607	Acceso a la movilización de medios financieros y recursos	30'000	30'000	30'000
1699	Total, Viajes en misiones oficiales	390'000	390'000	390'000
10	Total, Personal	1'188'672	1'206'219	1'224'468
20	Subcontratos			
2101	Examen del comercio significativo	125'000	125'000	125'000
2102	Acopio y análisis de datos sobre el comercio	110'000	110'000	110'000
2103	Decisión CoP16 - Servicios científicos	300'000	0	0
2104	Decisión CoP16 - Observancia	300'000	0	0
2106	Decisión CoP16 - Legislación y cumplimiento	200'000	0	0
2108	Decisión CoP16 - Creación de capacidad y de gestión del conocimiento	200'000	0	0
2109	Decisión CoP16 - Sinergias, cooperación y acceso a financiación	100'000	0	0
2110	Dictámenes de extracción no perjudicial	300'000	300'000	300'000
2111	Actividades relacionadas con la observancia	50'000	50'000	50'000
2112	Coordinación de grupos de acción para la aplicación de la ley	150'000	150'000	150'000
2113	Proyectos y actividades del ICCWC	100'000	100'000	100'000
2114	Exámenes de la política comercial nacional de fauna y flora silvestres	30'000	30'000	30'000
2115	Asistencia para el curso de Máster	20'000	20'000	20'000
2116	Implementación de la fase III de MIKE	1'300'000	0	0
2117	Implementación de MIKE	0	2'600'000	2'600'000
20	Total, Subcontratos	3'285'000	3'485'000	3'485'000
30	Reuniones y Capacitación			
3200	Capacitación en grupo			
3201	Capacitación de las Autoridades Administrativas y Científicas	140'000	140'000	140'000
3202	Fortalecimiento de la capacidad de aplicación de la CITES de los países en desarrollo	2'600'000	0	0
3299	Total, Capacitación en grupo	2'740'000	140'000	140'000
3300	Reuniones			
3301	Proyecto de delegados patrocinados	0	0	1'000'000
3399	Total, Reuniones	0	0	1'000'000

Partida presupuestaria	Descripción	2014	2015	2016
30	Total, Reuniones y Capacitación	2'740'000	140'000	1'140'000

Partida presupuestaria	Descripción	2014	2015	2016
40	Equipo y Locales			
4200	Equipo no fungible			
4201	Equipo no fungible	40'000	0	0
4299	Total, Equipo no fungible	40'000	0	0
50	Gastos diversos			
5200	Costos de presentación de informes			
5201	Materiales de formación para el fomento de la capacidad	30'000	30'000	30'000
5202	Herramientas de aprendizaje electrónico	40'000	40'000	40'000
5299	Total, Costos de presentación de informes	70'000	70'000	70'000
	Costo directo total	7'323'672	4'901'219	5'919'468
	Costos de apoyo al programa (13%)	952'077	637'158	769'531
	TOTAL GENERAL	8'275'749	5'538'377	6'688'998

FONDO FIDUCIARIO DE LA CITES
ESCALA DE CUOTAS PARA EL TRIENIO 2014-2016
Hipótesis de crecimiento nominal cero
(en dólares de EE.UU)

Parte	Escala de las NU para 2013 %	Esacala ajustada de la CITES en %	Total de cuotas 2014-2016	Promedio anual de las cuotas 2014-2016	Promedio anual de las cuotas 2012-2013	Aumento de las cuotas anual
Afganistán	0.0050	0.0050	891	297	220	77
Albania	0.0100	0.0100	1'781	594	549	45
Alemania	7.1410	7.1571	1'272'030	424'010	439'804	-15'794
Antigua y Barbuda	0.0020	0.0020	356	119	110	9
Arabia Saudita	0.8640	0.8659	153'905	51'302	45'527	5'775
Argelia	0.1370	0.1373	24'404	8'135	7'021	1'114
Argentina	0.4320	0.4330	76'952	25'651	15'743	9'908
Armenia	0.0070	0.0070	1'247	416	275	141
Australia	2.0740	2.0787	369'443	123'148	106'029	17'119
Austria	0.7980	0.7998	142'148	47'383	46'679	704
Azerbaiyán	0.0400	0.0401	7'125	2'375	823	1'552
Bahamas	0.0170	0.0170	3'028	1'009	988	21
Bahrein	0.0390	0.0391	6'947	2'316	2'138	178
Bangladesh	0.0100	0.0100	1'781	594	549	45
Barbados	0.0080	0.0080	1'425	475	439	36
Belarús	0.0560	0.0561	9'975	3'325	2'304	1'021
Bélgica	0.9980	1.0002	177'774	59'258	58'966	292
Belice	0.0010	0.0010	178	59	55	4
Benin	0.0030	0.0030	534	178	165	13
Bhután	0.0010	0.0010	178	59	55	4
Bolivia (Estado Plurinacional de)	0.0090	0.0090	1'603	534	384	150
Bosnia y Herzegovina	0.0170	0.0170	3'028	1'009	768	241
Botswana	0.0170	0.0170	3'028	1'009	988	21
Brasil	2.9340	2.9406	522'635	174'212	88'367	85'845
Brunei Darussalam	0.0260	0.0261	4'631	1'544	1'536	8
Bulgaria	0.0470	0.0471	8'372	2'791	2'085	706
Burkina Faso	0.0030	0.0030	534	178	165	13
Burundi	0.0010	0.0010	178	59	55	4
Cabo Verde	0.0010	0.0010	178	59	55	4
Camboya	0.0040	0.0040	713	238	165	73
Camerún	0.0120	0.0120	2'138	713	604	109
Canadá	2.9840	2.9907	531'541	177'180	175'911	1'269
Chad	0.0020	0.0020	356	119	110	9
Chile	0.3340	0.3348	59'496	19'832	12'945	6'887
China	5.1480	5.1596	917'016	305'672	174'923	130'749
Chipre	0.0470	0.0471	8'372	2'791	2'523	268
Colombia	0.2590	0.2596	46'136	15'379	7'899	7'480
Comoras	0.0010	0.0010	178	59	55	4
Congo	0.0050	0.0050	891	297	165	132
Costa Rica	0.0380	0.0381	6'769	2'256	1'865	391
Côte d'Ivoire	0.0110	0.0110	1'959	653	549	104
Croacia	0.1260	0.1263	22'444	7'481	5'321	2'160
Cuba	0.0690	0.0692	12'291	4'097	3'895	202
Dinamarca	0.6750	0.6765	120'238	40'079	40'371	-292
Djibouti	0.0010	0.0010	178	59	55	4
Dominica	0.0010	0.0010	178	59	55	4
Ecuador	0.0440	0.0441	7'838	2'613	2'194	419
Egipto	0.1340	0.1343	23'869	7'956	5'156	2'800
El Salvador	0.0160	0.0160	2'850	950	1'042	-92
Emiratos Árabes Unidos	0.5950	0.5963	105'988	35'329	21'447	13'882
Eritrea	0.0010	0.0010	178	59	55	4
Eslovaquia	0.1710	0.1714	30'460	10'153	7'789	2'364
Eslovenia	0.1000	0.1002	17'813	5'938	5'650	288
España	2.9730	2.9797	529'582	176'527	174'265	2'262
Estados Unidos de América	22.0000	22.0000	3'910'078	1'303'359	1'204'347	99'012
Estonia	0.0400	0.0401	7'125	2'375	2'194	181
Etiopía	0.0100	0.0100	1'781	594	439	155
Federación de Rusia	2.4380	2.4435	434'282	144'761	87'873	56'888
Fiji	0.0030	0.0030	534	178	220	-42
Filipinas	0.1540	0.1543	27'432	9'144	4'937	4'207
Finlandia	0.5190	0.5202	92'450	30'817	31'047	-230
Francia	5.5930	5.6056	996'284	332'095	335'859	-3'764
Gabón	0.0200	0.0200	3'563	1'188	768	420
Gambia	0.0010	0.0010	178	59	55	4

Parte	Escala de las NU para 2013 %	Esacala ajustada de la CITES en %	Total de cuotas 2014-2016	Promedio anual de las cuotas 2014-2016	Promedio anual de las cuotas 2012-2013	Aumento de las cuotas anual
Afganistán	0.0050	0.0050	891	297	220	77
Georgia	0.0070	0.0070	1'247	416	329	87
Ghana	0.0140	0.0140	2'494	831	329	502
Granada	0.0010	0.0010	178	59	55	4
Grecia	0.6380	0.6394	113'647	37'882	37'903	-21
Guatemala	0.0280	0.0281	4'988	1'663	1'536	127
Guinea	0.0010	0.0010	178	59	110	-51
Guinea Ecuatorial	0.0100	0.0100	1'781	594	439	155
Guinea-Bissau	0.0010	0.0010	178	59	55	4
Guyana	0.0010	0.0010	178	59	55	4
Honduras	0.0080	0.0080	1'425	475	439	36
Hungría	0.2660	0.2666	47'383	15'794	15'962	-168
India	0.6660	0.6675	118'635	39'545	29'291	10'254
Indonesia	0.3460	0.3468	61'633	20'544	13'055	7'489
Irán (República Islámica del)	0.3560	0.3568	63'414	21'138	12'781	8'357
Irlanda	0.4180	0.4189	74'459	24'820	27'317	-2'497
Islandia	0.0270	0.0271	4'810	1'603	2'304	-701
Islas Salomón	0.0010	0.0010	178	59	55	4
Israel	0.3960	0.3969	70'540	23'513	21'063	2'450
Italia	4.4480	4.4580	792'324	264'108	274'206	-10'098
Jamaica	0.0110	0.0110	1'959	653	768	-115
Japón	10.8330	10.8574	1'929'687	643'229	687'296	-44'067
Jordania	0.0220	0.0220	3'919	1'306	768	538
Kazajstán	0.1210	0.1213	21'554	7'185	4'169	3'016
Kenya	0.0130	0.0130	2'316	772	658	114
Kirguistán	0.0020	0.0020	356	119	55	64
Kuwait	0.2730	0.2736	48'630	16'210	14'426	1'784
La ex República Yugoslava de Macedonia	0.0080	0.0080	1'425	475	384	91
Lesotho	0.0010	0.0010	178	59	55	4
Letonia	0.0470	0.0471	8'372	2'791	2'085	706
Liberia	0.0010	0.0010	178	59	55	4
Libia	0.1420	0.1423	25'295	8'432	7'076	1'356
Liechtenstein	0.0090	0.0090	1'603	534	494	40
Lituania	0.0730	0.0732	13'004	4'335	3'566	769
Luxemburgo	0.0810	0.0812	14'429	4'810	4'937	-127
Madagascar	0.0030	0.0030	534	178	165	13
Malasia	0.2810	0.2816	50'055	16'685	13'878	2'807
Malawi	0.0020	0.0020	356	119	55	64
Maldivas	0.0010	0.0010	178	59	165	-106
Mali	0.0040	0.0040	713	238	0	238
Malta	0.0160	0.0160	2'850	950	933	17
Marruecos	0.0620	0.0621	11'044	3'681	3'182	499
Mauricio	0.0130	0.0130	2'316	772	604	168
Mauritania	0.0020	0.0020	356	119	55	64
México	1.8420	1.8461	328'116	109'372	129'232	-19'860
Mónaco	0.0120	0.0120	2'138	713	165	548
Mongolia	0.0030	0.0030	534	178	110	68
Montenegro	0.0050	0.0050	891	297	220	77
Mozambique	0.0030	0.0030	534	178	165	13
Myanmar	0.0100	0.0100	1'781	594	329	265
Namibia	0.0100	0.0100	1'781	594	439	155
Nepal	0.0060	0.0060	1'069	356	329	27
Nicaragua	0.0030	0.0030	534	178	165	13
Níger	0.0020	0.0020	356	119	110	9
Nigeria	0.0900	0.0902	16'032	5'344	4'279	1'065
Noruega	0.8510	0.8529	151'589	50'530	47'776	2'754
Nueva Zelanda	0.2530	0.2536	45'067	15'022	14'975	47
Omán	0.1020	0.1022	18'169	6'056	4'718	1'338
Países Bajos	1.6540	1.6577	294'628	98'209	101'751	-3'542
Pakistán	0.0850	0.0852	15'141	5'047	4'498	549
Palau	0.0010	0.0010	178	59	55	4
Panamá	0.0260	0.0261	4'631	1'544	1'207	337
Papua Nueva Guinea	0.0040	0.0040	713	238	110	128
Paraguay	0.0100	0.0100	1'781	594	384	210
Perú	0.1170	0.1173	20'841	6'947	4'937	2'010
Polonia	0.9210	0.9231	164'058	54'686	45'418	9'268
Portugal	0.4740	0.4751	84'434	28'145	28'030	115
Qatar	0.2090	0.2095	37'229	12'410	7'405	5'005
Reino Unido de Gran Bretaña e Irlanda del	5.1790	5.1906	922'538	307'513	362'243	-54'730
República Árabe Siria	0.0360	0.0361	6'413	2'138	1'372	766
República Centroafricana	0.0010	0.0010	178	59	55	4
República Checa	0.3860	0.3869	68'758	22'919	19'144	3'775
República de Corea	1.9940	1.9985	355'192	118'397	123'966	-5'569